

# POLSKA WALCZĄCA

## ŻOŁNIERZ POLSKI NA OBCYZNIE

FIGHTING POLAND

— WEEKLY FOR THE POLISH FORCES —

PRICE THREEPENCE

(in U.S.A. and Canada 5c.)

Wychodzi co tydzień

Dnia 2-go listopada 1946 r

Rok VIII. Nr. 44

## AKT DRUGI FARSY

W dzisiejszej tragedii Polski, wszystko co wchodzi w zakres osadzenia w kraju t.zw. rządu tymczasowego jest komedią graną niestety także na scenach światowych, a wszelkie zwłaszcza jego działania niby w duchu prawa i swobody są najpospolitszą farsą.

Farsa zaś jest wszystko co dzisiaj dzieje się pod nazwą głosowań i wyborów: aktem pierwszym było t.zw. głosowanie ludowe z 30 czerwca 1946 na podstawie ustawy z 27 kwietnia 1946, a akt drugi zaczęło uchwalenie ustawy z 22 września 1946 o ordynacji wyborczej do Sejmu Ustawodawczego jako wstęp do zamierzonych wyborów.

Komisje tworzący więcej niż trzon, bo właściwie niemal całość t.zw. rządu tymczasowego, pod najzyczliwiej przytuliną opieką i najserdeczniej ścisłym nadzorem rosyjskim, to jednak... do brzy ludzie. Bo przecież najdogodniej byłoby im, jak bez żadnych głosowań i wyborów zasiadli u władzy, tak też trwać w niej bez takich kłopotliwych zabiegów. Ponieważ jednak osadzenie t.zw. rządu tymczasowego i zwłaszcza uznawanie go na Zachodzie związane z warunkiem wyborów, więc dobrzy ludzie... muszą.

W oświadczeniu Churchill-Roosevelt-Stalin z 12 lutego 1945 w Jaltie na Krymie, które obowiązuje wprawdzie nie wszystkich, ale w każdym razie tych, którzy je wydali i tych, którzy do niego nawiązawali, powiedziano o zamierzonym wówczas nowym t.zw. rządzie w Polsce:

*„Ten tymczasowy rząd jednolity narodowy będzie zobowiązany do odbycia jak najszybciej wolnych i niekierowanych wyborów (free and unfettered elections) na podstawie powszechnego i tajnego głosowania, w których wszystkie demokratyczne i anty-nazi stronnictwa będą miały prawo uczestniczenia i wyrażania kandydatury”.*

W następnym oświadczeniu Attlee-Truman-Stalin w Poczdamie z 2 sierpnia 1946, po rozmowie z przybyłymi tam przedstawicielami t.zw. rządu tymczasowego, stwierdzono, iż zgodził się on na odbycie wyborów, powtórzonych wszystkie poprzednie ich określenia i dodano w końcu:

*„...oraz zgodził się na to, że przedstawiciele demokratycznych stronnictw będą mieli pełną swobodę donoszenia swemu o zdarzeniach w Polsce przed i podczas (before and during) wyborów”.*

Upłynął jednak później blisko rok bez słyhu o wyborach, co było pierwszym niedotrzymaniem zobowiązania. Drugim była zabawa w t.zw. głosowanie ludowe z 30 czerwca 1946. Pozbyto się w nim, zupełnie bezprawnie, głosowania do Senatu, oraz stworzono niebywałe widowisko oszustwa, a ostatecznie, częstując świat wiadomością o 70 do 80 proc. za rządem, w którą nikt nie wierzył, dowiedziano się na poufny użytek tego rządu, że nie mają nawet 15 proc.

Zbrojni w smutne doświadczenie t.zw. głosowania ludowego, osadnicy Moskwy na stanowiskach niby rządowych w Polsce zabrali się do aktu drugiego farsy, przeprowadzając w Krajowej Radzie Narodowej, 22 września 1946, niezawodną większością 306 głosów przeciw 40, ustawę wyborczą do Sejmu Ustawodawczego.

W przeddzień jesiennej czterodniówki pełnej Krajowej Rady Narodowej, od 20 do 23 września 1946, Komisja, zarzucając swoje poprzednie wypracowanie, przyjęła za podstawę zaskakujący w ostatniej chwili wniosek komunistyczny i uchwała go 19 września 1946 (druk nr. 155). Rada 22.9.46 przyjęła go bez istotnych zmian, odrzucając wszystkie bez wyjątku poprawki PSL. Ogłoszono ustawę w nrze 48 Dz. Ust. Rp., poz. 274, który ukazał się 12 października 1946.

Dziecko się na tym pozna. Właściwa ocena jest bowiem tym razem w całości i krok w krok najprościej w świecie ułatwiona. Wystarczy położyć przed sobą ustawę o ordynacji wyborczej do Sejmu z 28 lipca 1922, a obok niej obecną ustawę z 22 września 1946, no i patrzeć co zmieniają. I oto widzi się, jak na dłoni, że każda zmiana, jedna za drugą, wszystkie bez wyjątku, służą ułatwieniu oszustw wyborczych zwłaszcza przez uchylanie nadzoru. Najbardziej, najgorliwiej, najstaranniej ustawa ta ucieka od nadzoru, jak diabeł od święconej wody.

Komu nie przysługuje prawo głosowania — bo tak brzmiało to określenie w art. 3-cim ustawy z r. 1922 — powiedziano wówczas bardzo dokładnie, wymieniając stwierdzone zawsze wy-

rokiem sądowym zbrodnie pospolite, które pociągają za sobą utratę tego prawa.

Obecnie, w art. 2-gim ustawy z r. 1946, pozbawiono prawa głosowania: „osoby, które w czasie okupacji poczyniły szkodę dla narodu polskiego czerpiąc korzyści ze współpracy gospodarczej z władzami okupacyjnymi”, „osoby, związane z podziemnymi organizacjami faszystowskimi lub bandami, dążącymi do obalenia demokratycznego ustroju Państwa Polskiego”.

Pole jest rozległe. Każdy, kto w czasie okupacji w jakikolwiek sposób gospodarował, był wciągnięty we... współpracę gospodarczą z władzami okupacyjnymi, a korzyścią może być już i to, że w ogóle przeżył. I komuż nie można przypisać związku z czym się chce, jeśli ostatnio, w toku rozprawy przeciw Andrzejowi Tretiakowi w sądzie wojskowym w Warszawie, 15 października 1946, zapisano zeznanie o rzekomych stosunkach p. Mikołajczyka z dowódcą Nar. Sił Zbr. Wic. hulaj-dusza!

A już całkowitym przeniesieniem się z świata prawa na dzikie pola dowolności jest to, że takie pozbawienia podstawowego prawa obywatelskiego odbywają się nie na podstawie orzeczeń czy wyroków sądowych, ale w krótkiej drodze skreślenia przez miejscowe komisje wyborcze (ust. 24 i 31) czyli przez jacekij komunistyczne.

Jest to rozbój praw wyborczych na gładkiej drodze.

Nadzór nad przeprowadzeniem wyborów skupia się w ręku Generalnego Komisarza Wyborczego. W ustawie z r. 1922 (art. 16) był on mianowany spośród trzech osób przedstawionych przez zebranie prezesów Sądu Najwyższego. W ustawie z r. 1946 (art. 12) odpada to przedstawienie i Prezydium Krajowej Rady Narodowej czyli arcyjacekijka komunistyczna mianuje sama.

W skład Państwowej Komisji Wyborczej według ustawy z r. 1922 (art. 17) wchodziło 8-iu członków wyznaczonych przez 8 najwięcejstronniotw sejmowych, a według ustawy z r. 1946 (art. 13) Prezydium Kr. Rady Nar. wybiera sobie dowolnie z 6-iu stronniotw kogo chce, przy czym, jak wiadomo, 5 z tych stronniotw to jest właściwie jedno komunistyczne pod różnymi nazwami, gdy natomiast prawdziwych i wielkich stronniotw w ogóle nie dopuszczono z wyjątkiem osaczanego ciągle PSL.

W podobny sposób, komisje wyborcze okręgowe i obwodowe (art. 14 i 15) poostawiono mianowaniu przez t.zw. rady narodowe miejscowe, w których komuniści dowolnie potworzyli swoje większości, zamiast powoływania ich z udziałem bezstronnych władz sądowych, jak było w dawnej ustawie (art. 19-22).

W stawianiu kandydatów ustawa z r. 1922 dopuszczała zgłaszanie list

państwowych na cały kraj przez stronniotwa (art. 58 i 60), co obecnie w ustawie z r. 1946 usunięto (art. 40) celem ułatwienia zamętu a utrudnienia działań wyborczych wielkim stronniotwom, do których... żaden z nowotworków od r. 1945 nie należy.

Głosowanie będzie się odbywało (art. 44-53) pod nadzorem ścisłego kółka komisji, która może pozbryść się bardzo łatwo niedogodnych mężów zaufania list wyborczych w krótkiej drodze upomnienia krnąbrnego przewodniczącego a potem już walenia (art. 47), co wobec zapewnionej jednostronności komisji sprowadza udział mężów zaufania do pozorów.

Obliczanie głosów, które bywało waleńską sposobnością t.zw. cudów wyborczych — (wyborcy wrzucali kartki takie a w obliczaniu przemieniały się one na siakie) — zostało w dawnej ustawie r. 1922 zabezpieczone w art. 82 z wielką ścisłością:

*„Jeden z członków komisji otwiera kopertę każdą z osobna, wyjmując z niej kartę do głosowania i po obejrzeniu jej podaje przewodniczącemu, który odczytuje głośno treść karty, po czym, okazawszy ją mężom zaufania, oddaje ją wraz z kopertą innemu członkowi komisji do sprawdzenia i do przechowania aż do ukończenia obliczenia”.*

Ustawa z r. 1946 skraca to tak (art. 57):

*„Przewodniczący komisji otwiera każdą ko-*

*pertę, wyjmując z niej kartę do głosowania, bada jej ważność i odczytuje treść karty, okazując ją obecnym”.*

Jak okaże i co zobaczą, w pośpiechu, to... wiadomo.

Ten skrót — (a przecież miejsca na powtórzenie art. 82 z r. 1922 nie brakło) — rzuca światło na całość zmian i ich celowość.

Co więcej, według ustawy z r. 1922 mężowie zaufania zasiadali przy obliczaniu i im w szczególności miały być karty okazane (art. 82) oraz wymagane było podpisanie przez nich protokołu z możliwością uwagi zarzutów (art. 86 p. 3), a obecnie, według ustawy z r. 1946, mężowie zaufania tylko mogą być obecni przy obliczaniu (art. 55) — (przewodniczący w razie potrzeby powie: tak, mogą, ale nie muszą) — a protokół podpisuje się bez nich (art. 60).

Wreszcie, znowu w przeciwieństwie do ustawy z r. 1922, wyniki nie tylko w komisjach obwodowych, ale także w komisji okręgowej (art. 64) pozostają... tajne, a dopiero do 12 dni po głosowaniu Generalny Komisarz Wyborczy ogłasza wyniki — (czyli ogłasza co chce) — z poszczególnych okręgów i z list państwowych (art. 66).

Załącznikiem do ustawy r. 1946 jest wykaz 52 okręgów z liczbami mieszkańców i przyznanych posłów, z którego wystareży przytoczyć następujące przykłady:

Lublin, 613 tys., 8 posłów, ale Gdańsk, 337 tys., 8 p. a Gdynia, 349 tys., 9 posłów; Toruń, 464 tys., 6 posłów, ale Szczecin, 226 tys., też 6; Poznań m. i pow., 342 tys., 5 p., ale Wrocław m. i pow., 138 tys., 6 p.; Kraków m., 300 tys. (299,6), 4 posłów, ale Lignica, 365 tys., 12 p.; Rzeszów, 640 tys., 9 posłów, ale Koźle, 325 tys., 8 p. i Opole, 317 tys., 8 p., czyli razem 16 posłów, choć mieszkańców mają oba razem tyle co, okręg Rzeszowa z 9 tylko posłami.

Co to znaczy?

Znaczy to, że dawnym okręgom z ustaloną ludnością i z ustalonym życiem politycznym przyznawano połowę tego, co okręgom nowym z ludnością niestaloną i z wszechmocą władz oraz ich nieograniczonych niczym nadużyć. Nie w tym rzecz, żeby tam ludność miała głosować na komunistów, bo oczywiście nie będzie. Ale tam, gdzie wszystko dopiero się zaczyna, można bezczelnie twierdzić, że w ogóle nie było i nie ma narodowców, ludowców, i t.d., w odróżnieniu od okręgów dawnych.

To nie jest ustawa na rzecz wolnych i czystych wyborów.

To jest zatrzęsienie drzwi przed wszelkim nadzorem i otwarciem służ lawinie oszustw wyborczych.

Główne znamiona tej posępnej matni są takie:

- 1) całe wielkie stronnictwa rzeczywiście, jak Stronnictwo Narodowe i PPS, są w ogóle wyłączone,
- 2) narzucone z Moskwy władze mogą dowolnie, setkami, tysiącami, dziesiątkami tysięcy, pozbawiać obywateli polskich praw wybierania, a wraz z nimi praw wybieralności, czyli utracą kandydatów, co jest najwygodniejsze,
- 3) całkowite opowanie przeprowadzania wyborów jest w ręku komunistów, stanowiących drobnutką cząstkę wśród społeczeństwa, a wszelki nadzór nad tym co spodboda się im zrobić jest uniemożliwiony, tak że mogą ogłaszać wyniki jakie zechcą.

Gdzie Poczdam... gdzie Krym... a gdzie dopiero Rzym ze swymi prastarymi źródłami prawa w Europie?

Wreszcie ważne wyjaśnienie:

P. Bevin, w mowie w Izbie Gmin 22.10.46, związał sprawę przyznania Polsce przesuniętych granic zachodnich ze sprawą dotrzymania przez rząd tymczasowy warszawski zobowiązania o wolnych wyborach i o rzeczywistej wolności Polaków wracających do Kraju, mówiąc:

*„Nie widziimy powodu dlaczego mielibyśmy zatwierdzić ostatecznie oddanie Polsce tych rozległych obszarów (the cession of this vast territory to Poland) bez zapewnienia, że te zobowiązania w pełni wykonano (that these assurances have been fully carried out)”.*

Za dyktaturę komunistyczną i za farsy głosowań i wyborów płacić więc ma Polska nawet i granicą zachodnią. Kosztowna farsa!

## ZAPOMNIANI ŻOŁNIERZE

Gdy Armia Sprzymierzonych wkroczyła do Niemiec, po sześciu długich latach czekania otworzyli się bramy obozów jenieckich żołnierzom, którzy pierwsi w tej wojnie, w obliczu przynajmniej przewagi, podnieśli broń przeciw wspólnemu wrogowi — żołnierzom kampanii wrześniowej. Wyšli wtedy na wolność także Polacy, którzy w 1940 r. na ziemi francuskiej bili się nawet w chwili, gdy armia francuska, zwątpiwszy w możliwości skutecznego oporu, była w pełnym odwrocie. Wolni stali się żołnierze Armii Krajowej, którzy w powstaniu warszawskim połączyli się jawnie na oczach zdumionego świata ze swymi towarzyszami broni, walczącymi w mundurach i wielkich jednostkach na froncie zachodnim.

Gdy ich współtowarzysze niewoli różnych narodów wracali do domów, oni tylko i żołnierze bohaterkiej Jugosławii pozostali w obozach w Niemczech Zachodnich. Liczba ich w tym czasie przekraczała 150 tysięcy. W miesiącach, które później nastąpiły, liczba ta stale malała i obecnie osiągnęła cyfrę około 46 tysięcy.

Los b. jeńców wojennych różny był w różnych okupacjach. W okupacji amerykańskiej i brytyjskiej otrzymali oni specjalny status umieszczający ich w środku między żołnierzami Armii Sprzymierzonych a ludnością wysiedloną. Łączyły się z tym przywileje żółdu, lepszego wyżywienia, pobytu w osobnych, samorządnych obozach. W strefie francuskiej nigdy tych przywilejów nie posiadali. W strefie amerykańskiej status swój utracili z dn. 1 czerwca br. Tylko w okupacji brytyjskiej korzystają z niego do chwili obecnej.

W pierwszych tygodniach wojny na ziemi niemieckiej niektórzy b. jeńcy wojenni, z obozów wysuniętych daleko na zachód, mogli dołączyć do szeregów Polskich Sił Zbrojnych pod dowództwem brytyjskim. Dla olbrzymiej większości chwila ta nigdy nie nadeszła. Stopniowo coraz ostrzej zarysowywał się zaczął różnica między żołnierzem polskim walcącym w zwycięskiej Armii Sprzymierzonych na Zachodzie i żołnierzem kampanii 1939, 1940 i Armii Krajowej. Wreszcie różnica ta stała się dla naszych Sprzymierzeńców zupełna. Pierwsi byli i pozostali żołnierzami Armii Sprzymierzonych, drudzy jedynie — b. jeńcami wojennymi, żyjącymi w sytuacji formalnie i życiowo całkowicie odmiennej.

A przecież nie wracają oni z tych samych przyczyn, co żołnierze Polskich Sił Zbrojnych walczących na Zachodzie.

Jedni i drudzy są dobrowolnymi wygnańcami w wyniku wydarzeń, za które odpowiedzialność spada nie na nich. Jedni i drudzy stali się wygnań-

cami, gdy spełnili w pełni obowiązek wobec własnego kraju i wobec obcych towarzyszy broni.

Nikt ze Sprzymierzonych żołnierzom z 1939 i 40 prawa do tytułu żołnierza Armii Sprzymierzonej zapewne nie odmawia.

„W Brytanii” — mówił 3 września 39. przywódca opozycji w Izbie Gmin Arthur Greenwood — „wyprzedziłała zniawidzone słowo „wojny” spełniając dane słowo i nieustraszone zamierzenie obrony Polski i wolności Europy... Przez 54 godzin Polska stała samotnie w wertepowizacji, broniąc nas i wszystkich wolnych narodów, używając do tego nie nasze znaczenie i jest nam drogie. Stala z bezprzykładnym bohaterstwem, z epickim heroizmem, zaimię jej wachajęcy się przyjaciele przyszli z pomocą. Witamy Polskę jako towarzysza, którego nigdy nie opuścimy. Mówimy do niej i nasze serca są z wami i z waszym sercem — dla nasza polegu, dopóki aniad potężny nie potęrci pośród nas”.

Żołnierze Armii Krajowej zdobyli sobie tytuł żołnierzy Armii Sprzymierzonych w wielu niebezpiecznych akcjach zbrojnych prowadzonych na ich rzecz i na ich rozkazy w okresie, gdy zwycięstwo było nieuchronnie ich wiarą i poświęceniem, lecz jeszcze dalekie. Zdobywali je w milczeniu, bo tego wymagała sprawa zwycięstwa, w trudach i niebezpieczeństwach, jakich nie zna żołnierz frontowy, do chwili gdy ich Dowódca zameldował Premierowi Polskiemu w Londynie: „Rozpoczęliśmy bitwę o Warszawę”. 30 sierpnia Rząd Jego Królewskiej Mości złożył oświadczenie, stwierdzając:

*„Zmobilizowana Polska Armia Krajowa stanowi oddzielną walczącą, która tworzą integralną część Polskich Sił Zbrojnych”.*

5 października Premier Churchill oświadczył w Izbie Gmin:

*„Gdy Sprzymierzeni osiągną ostateczne zwycięstwo, sprawa Warszawy nie będzie zapomniana. Pozostanie ona nieśmiertelną pamięcią dla Polaków i dla przyjaciół wolności w całym świecie”.*

Nie ma zatem różnicy w przyczynach dobrowolnego wygnania b. jeńców wojennych i żołnierzy Polskich Sił Zbrojnych pod dowództwem brytyjskim. Nie ma także między nimi różnicy w prawie do tytułu żołnierzy Armii Sprzymierzonych. Nie ma wreszcie różnicy, jeśli chodzi o zasługi dla sprawy zwycięstwa. Dlaczego więc los ich w przyszłości ma być odmienny?

Podczas gdy II Korpus przybywa z Włoch na wyspy brytyjskie, gdzie połączy się z nim niebawem wojska pancerne i powietrzne z Zachodnich Niemiec, by wstąpić do Korpusu Przysposobienia i Rozmieszczenia, który ma im ułatwić przejście do życia cywilnego i rozpoczęcie życia w wolnym świecie — żołnierzom kampanii wrześniowej i francuskiej, jak i żołnierzom Armii Krajowej wstęp do niego został decyzją brytyjską zamknięty. Nie mają nawet zachować statusu, przysługującego im obecnie w strefie brytyjskiej Niemiec. Stana się uchodźcami cywilnymi, którym brytyjskie Ministerstwo Spraw Zagranicznych starać się będzie zapewnić w przyszłości uprzywilejowane traktowanie.

Na decyzję tę złożyć się mogło wiele nieznanych nam przesłanek, zapewne uzasadnionych brytyjskim punktem widzenia. Lecz z dużą pewnością twierdzić można, iż nie było wśród nich przesłanek natury moralnej.

Jest to okoliczność, która dla Polaków posiada w tej bolesnej decyzji akcent szczególny. Nie dlatego, że jesteśmy narodem obdarzonym bardziej rozwiniętym myśleniem moralnym. Lecz wśród licznych naszych wad narodowych nie ma miejsca na brak wierności danemu słowu bez rozróżniania między jego duchem i literą. Wierni danemu słowu bez zastrzeżeń i ograniczeń, oczekujemy tego także od świata. Lecz świat kroczy zazwyczaj inną drogą.

Polakom pozostaje wierność samym sobie. Nikt z nas nie dzieli Polskich Sił Zbrojnych na te pod brytyjskim dowództwem i te, z których powstawały pierwsze. Wielu żołnierzy, dzisiaj na Zachodzie, było w 1939 r. poza szeregiem żołnierzy kampanii wrześniowej. Gdy przyszła potrzeba, zajęli ich miejsce, by stać się im dopiero równi w szerszych bitwach toczonych na Zachodzie. Lecz jedną tworzyli armię i jedną rodzinę.

W dniu wybuchu powstania w Warszawie Dywizja Pancerna stanęła na ziemi francuskiej i z wieścią o walkach w stolicy ruszała do pierwszego natarcia. Na dwóch odległych krańcach tego samego pola bitwy bila się ta sama armia. Gdy dywizja francuska szła na odsiecz powstania w Paryżu, polska dywizja pancerna, która to w znacznym stopniu umożliwiła, pod jabolniami Chambois i na wzgórzach „Maczug” odcięta od własnego zaplecza kończyła ostatni, nie najłatwiejszy akt bitwy o Francję.

Warszawa walczyła samotnie. Z wieścią o palącym Warszawie szła dywizja przez Francję, Belgię i Holandię, z wieścią o Warszawie niewidocznej za chmurami dymu lądowała Brygada Spadochronowa nad Renem. Krwawe walki toczyła dywizja pancerna w Holandii, gdy dobiegały końca 63 dni wolności Warszawy.

To była jedna armia i taka pozostanie. Zapewne nie zostaną poniecane wysiłki, by uzyskać jeszcze zmianę decyzji brytyjskiej oraz, by zapewnić najpewniejsze i najkorzystniejsze warunki uprzywilejowanego traktowania b. jeńcom wojennym. Szczęśliwsi zaś ich towarzysze, którzy znajdują się w Korpusie Przysposobienia i Rozmieszczenia z pewnością nadal nieś im będą braterską pomoc, by ci, którzy tym samym służyli ideałom i pod tymi samymi służyli sztandarami, nie zasnali jedynie goręczy zapomnianej zasługi i ofiary.

ZBIGNIEW JORDAN

STANISŁAW STROŃSKI







jakikol-  
Trzeba  
ja, jaka  
sie prze-  
du, nie  
kursu.  
i dbają  
odpre-  
czy in-  
Korfu i  
jedowce  
y i 40  
o życie.  
jest to  
ry, ani-  
erykań-  
re wy-  
żke od-  
la trud-  
o kto  
awili te  
stanowi

gdy na  
mnicze  
brytyj-  
Nszyscy  
skie, ale

supelnej  
narod-  
polityki  
między-  
politykę

ORE

tej roli  
ogólne  
Jorku.  
charak-  
sprawy  
świata

dokola  
ynowego  
wad. O  
nieważ  
wad na  
ganiza-  
o dla  
zaś, by  
rak jest

naiwna  
nie się  
użytek  
oważne  
meżów  
dy nie  
ywniało  
o ono  
kowych  
udzenia  
o prze-  
alin za-  
obecne  
ziwniony  
przyje-

takimi  
y to w  
Polski,  
a droge

ORAY

du

sumieniu  
e. Narod  
nia się,  
równinie,  
spodarczo  
cnowo na  
od swej  
Ochłoda  
styczym,  
ie czy nie  
nego bo-  
nie przy-  
zyskimi

apologia  
prawa  
na ziemi  
się trzeba  
i, których  
rzewanie  
długości,  
i politycy  
uczuciom  
li osob-  
n terenie  
działac, nie  
a był ten,  
zucionym

MU Z

o:

rozsadku,  
narzuc-  
Dziś, jak  
izmu, ale  
eństwa, z  
stającego,  
rodu nie  
musiałby

głęb-  
niego  
iego —

polickiej  
owo, za-  
do bliż-  
zytanie  
nas do  
o losy  
najdzie-  
dreczą-

VALER

VI. — NA ŚRODKOWYM WSCHODZIE

Po opuszczeniu Rosji została sformowana Armia Polska na Wschodzie pod dowództwem gen. W. Andersa. W skład jej weszły dywizje zorganizowane w Rosji, oraz dołączona została Samodzielna Brygada Strzelców Karpackich, która w oparciu o żołnierza polskiego, skierowanego do niej z 1-ej ewakuacji — została rozwinięta w dywizję: 3 D.S.K.

Jesienią 1942 r. cała Armia Polska, w składzie kilku dywizji weszła pod komendę Dowódcy „PAI-Force”. Stacjonowała w północnym Iraku w osłonie źródeł naftowych, w rejonie Mosul i Kirkuku. Liczono się wówczas z możliwością upadku Kaukazu, w jego kierunku szła ofensywa niemiecka.

W Rosji pozostały liczne jeszcze rzesze polskie; mężczyźni mogli stanowić uzupełnienie dla Armii Polskiej na Wschodzie. Niestety, zostali wszyscy zatrzymani w Z.S.R.R. i ani jeden Polak po II-ej ewakuacji nie został już przepuszczony przez granicę sowiecką. Podojeło to całkowicie nie tylko możliwości rozwoju Armii Polskiej na Wschodzie, ale postawiło, wobec braku uzupełnień, pod znakiem zapytania możliwość jej istnienia.

Nastąpiła decyzja wyłonienia z Armii Polskiej na Wschodzie — II Polskiego Korpusu.

Z dawnych jej 5 i 6 dywizji piechoty została sformowana 5 Kresowa Dywizja Piechoty. Przy czym tradycje dawnej 5 Dywizji przejęła 5 Wileńska Brygada Piechoty, a tradycje 6 Dywizji przejęła 6 Lwowska Brygada Piechoty. Dawna 7 Dywizja Piechoty została zamieniona na Ośrodek Zapasowy Korpusu. Pozostałe dywizje już przedtem zostały zużyte na uzupełnianie Polskich Sił Zbrojnych w W. Brytanii i na Środkowym Wschodzie. Sformowana 2 Brygada Czołgów kontynuuje swoją organizację. W skład Korpusu weszły:

— Dowództwo Korpusu, oraz różne oddziały korpusem: jak: — artyleria, kawaleria, saperzy, łączność i służby — ich znakami rozpoznawczymi jest herb miasta Warszawy: *Syrena*.

— 3 Dywizja Strzelców Karpackich, znak rozpoznawczy: *Szwierk*.

— 5 Kresowa Dywizja Piechoty, znak rozpoznawczy: *Żubr*.

— 2 Brygada Czołgów, znak rozpoznawczy: *Ramię pancerne*.

Nadto 7 dywizja, znak rozpoznawczy: *Gruf*.

Całość liczyła:

w okresie bitwy o Monte Cassino: 4.000 oficerów 51.000 szeregowych.

Razem... 55.000 żołnierzy we Włoszech, z b.r.

\* Por. nr. 43 „Polski Walczący” z b.r.

## Drugi Korpus Polski — II\*)

zaś razem z Jednostkami Wojska na Środkowym Wschodzie:

6.200 oficerów  
56.000 szeregowych

Pobyt w Rosji pozostawił na żołnierzu polskim niezatarte wrażenie doznanych krzywd. Nikt nie jest w stanie zrozumieć duszy tego żołnierza, kto nie będzie miał świadomości jego pokrzywdzenia przez Rosję.

Już dzień 17.IX.1939 niósł każdemu Polakowi uczucie gorczy, które nie było w stanie zlagodzić. A następnie każdy Polak zesłany do Rosji — jakże często słyszał z szysderstwem sążone słowa, że Państwo Polskie przestało istnieć na zawsze, że Polska nigdy już nie powstanie. W tym zaprzeczeniu polskiej państwowości, w tym zaprzeczeniu prawa Polaka do wolnej Ojczyzny — mieściła się najgłębsza krzywda moralna. Tak też była odczuwana przez ludzi, którzy w męczarniach zimna, głodu, a często i tortur doznali raczej mniejszego pokrzywdzenia, niż w tym zaprzeczeniu im prawa do wolnej Ojczyzny.

Tę krzywdę moralną wspominają wszyscy zesłańcy — jako krzywdę najcięższą. A przecież ogrom nędzy i fizycznej udręki, doznany przez nich — był wstrząsający.

Zrozumiały ten prawdę podstawową w przeżyciach polskich zesłańców, łatwiej przychodził pojąć, dlaczego żołnierze polski, który „przeszedł” przez Rosję — odmawia powrotu do Polski, tak długo, póki będzie Ona znajdowała się pod wpływami sowieckimi.

W Iraku w ciągu pierwszej połowy 1943 roku dokonana została organizacja Korpusu i rzucono podwaliny pod jego wyszkolenie bojowe. Warunki tego szkolenia były niezmiernie ciężkie. W warunkach irackich upałów hartowanie korpusem do boju, korpusem jako narzędzia walki miało dużo podobieństwa do hartowania stali w ogniu. Pod koniec lata tego roku Korpus przeszedł do Palestyny, gdzie został ostatecznie „doszlifowany”.

Żołnierzy II Polskiego Korpusu jasniał przed oczyma wielki cel: Walka o Wolność. Słowo to dla Polaka ma swoją nieskazitelną wymowę. Doznawszy nędzy i upokorzenia niewoli — naprawdę łaknął Wolności w duchu Karty Atlantykowej.

Już w grudniu tego roku (1943) ruszyły pierwsze transporty do portów załadowczych w Egipcie, a stąd płynęły konwojami do Włoch.

### VII. — PIERWSZE KROKI NA ZIEMI WŁOSKIEJ

Wejście II Polskiego Korpusu na odcinek bojowy nad Sangro w lutym 1944 roku odbyło się w warunkach moralnie trudnych. W tym okresie padły słowa W. Churchill'a o służności t.zw. linii Curzona. Cały Korpus dotknęło to krzywdzące powiadzenie, a ci którzy pochodzą z terenu na wschód od tej linii odczuli to szczególnie. A więc 5 Kresowa Dywizja Piechoty, a w niej Brygada Wileńska i Lwowska. Ziemie przez te nazwy reprezentowane zostały skazane na odciecie od Macierzy.

Tymczasem nocami nad rzeką Sangro coraz częściej miały miejsce wypadki, w czasie których polskim patrolom i placówkom nagle zamajaczył z przeciwległej strony frontu jakiś cień i jednocześnie padał okrzyk: — Nie strzelać! Jestem Polak!

Zdarzało się, że okrzyk był spóźniony i nim przebrzmiał, zgłoszony zostawał przez odgłos strzału i Polak, wzięty kiedyś przemocą do niemieckich szeregów, padał zabity lub ranny z polskiej ręki. Częściej jednak miały miejsce wypadki, że rodak znajdował się wkrótce w szeregach II Polskiego Korpusu.

Nad Sangro były to pierwsze jaskółki. Później po bitwie o Monte Cassino fala Polaków, przebranych siłą w niemieckie mundury i przy pierwszej okazji przechodzących na stronę aliancką — wzrastała.

Kiedy po stratach po bitwie o Monte Cassino generał W. Anders otrzymał sugestie redukcji Korpusu — przeciwstawił się jej mówiąc, że nadchodzi czas, gdy będzie czerpał uzupełnienia z przedpola, a nie jak to normalnie się dzieje z zaplecza własnego frontu.

Rzeczywistość potwierdziła jego opinię. Wkrótce wielu Polaków znalazło się w szeregach Korpusu. Spłacali oni swój dług wobec Ojczyzny krwią i życiem. Może najszcześliwsi już są ci, którzy padli dla Ojczyzny. Spełnili bowiem najszczytniejszy swój obowiązek, i nigdy już nie usłyszą inwektyw, rzucanych pod adresem tej grupy Polaków, do której się zaliczali. Grupy, która zmuszona była przejść przez służbę w obcych szeregach.

### VIII. — MONTE CASSINO

Liczne szlaki, którymi prowadził drogi żołnierza polskiego poza granicami Kraju zbiegły się u stóp Monte Cassino, skąd dalej rozpoczął się marsz bojowy największego polskiego zgrupowania żołnierskiego. Żanin więc powstała legenda II Polskiego Korpusu —

już przedtem na różnych poboju-  
skach rozlegały się odgłosy walki oręża  
polskiego, użytego dla sprawy Wol-  
ności.

Zwycięska bitwa o Monte Cassino  
ma jeszcze inny szerszy sens. Odbyla  
się bowiem przy pięknej współpracy  
XIII Brytyjskiego Korpusu, który  
możliwie posuwał się w walce poprzez  
równą jak stół dolinę Liri, a swoimi  
postępami oskrzydlały Monte Cassino  
od południa — ułatwiały polskie  
szturmowe wykonywane na klasztor od  
północy.

Jako Polak podkreślam zawsze ten  
moment; jest on bowiem jednym z  
symbolów pozytywnej współpracy bry-  
tyjsko-polskiej, zaczętej znacznie wcze-  
śniej. Pamiętamy te ciężkie chwile,  
kiedy W. Brytania — po katastrofie  
Francji — znalazła się osamotniona;  
wówczas to w Polakach znalazła jedy-  
nego sojusznika. Polscy myślicy w  
składzie R.A.F. wzięli udział w bitwie  
o W. Brytanię, a polscy żołnierze obok  
jednostek Wojska Brytyjskiego zajęli  
stanowiska obronne na brzegach Wy-  
spy.

W tym okresie Karpacka Brygada,  
będąca na Środkowym Wschodzie, go-  
towa do użycia siły przedzierała się  
pod dowództwem gen. S. Kopanińskiego  
z Syrii do Palestyny, by stanąć obok  
Brytyjczyków, którzy nie przerywali  
wojny z Niemcami, jak to w tym mo-  
mentie (1940 rok) zrobiła Francja  
(Vichy).

Dzisiaj Polacy, którzy walczyli u  
boku Zachodnich Aliantów — znaleźli  
się bez możliwości powrotu do Ojczy-  
zny. Wielka Brytania ofiarowuje im  
gościnę i współpracę przy swoich war-  
sztatach. II Polski Korpus tak wydatnie  
bojowo współpracujący z XIII Brytyj-  
skim Korpusem w bitwie o Monte  
Cassino — przybywa obecnie do Wiel-  
kiej Brytanii, żeby tę współpracę w  
innych warunkach kontynuować. Lu-  
dzie, którzy obok Brytyjczyków mają  
stanąć do pracy nie są to ludzie obcy  
— gdyż stawali już nieraz obok siebie  
w potrzebie. Nie są wprawdzie obcy,  
ale są mało znani. A poza tym są też  
od Brytyjczyków bardzo różni, zwa-  
szcza w usposobieniu i zwyczajach.

Po bitwie o Monte Cassino — gen.  
Sir Oliver Leese, dowódca sławnej  
8 Armii wyraził życzenie, żeby Polacy  
walczyli w tej Armii nałożyli jej  
oznakę — tarczę Krzyżowców. Nie  
lepiej nie symbolizuje Polaka, a  
zwłaszcza żołnierza II Polskiego Kor-  
pusu — jak właśnie ten znak. Ongiś  
rycerze krzyżowi, przeniknięci ideą  
walki o wyzwolenie Grobu Świętego  
z rąk muzułmańskich odbywali z

uporem, wśród olbrzymich trudów,  
swoje wyprawy, które w historii noszą  
miano: Wypraw Krzyżowych.

Polacy, idący od Grobu Świętego,  
znajdują się już od 7-10 lat w toku  
przewodzenia licznych wypraw dokony-  
wanych z uporem i wśród olbrzymich  
trudów, a mających ich zawieść do  
Polski. W pewnym momencie, gdy  
stanęli u stóp Monte Cassino — ogło-  
szono im rozkaz Dowódcy sławnej 8  
Armii, polecający otwarcie drogi do  
Rzymu.

Nadzieja, że otworzywszy drogę do  
Rzymu i poprzez Rzym, pójda do  
polskiej ziemi, którą uważają za  
świętość — dodawała im otuchy i sił.

Staje się zrozumiałe, że Polacy nie  
skapili ani trudu, ani potu i krwi,  
zdobywając się na akty męstwa i  
poświęcenia w tej bitwie. I że niemal  
nadludzki wysiłek potrafili się siebie  
wydobyć, żeby pokonać potworne  
trudności koszmarnego wdzierania się  
w walce na skały San Angelo i wzgórze  
593, które musiały być w pierw zdobyte,  
zanim można było zawiązać klasztorom  
Monte Cassino.

Polska Wyprawa Krzyżowa jeszcze  
nie doprowadziła Polaków do Polski.  
Żołnierze spod Monte Cassino boleją  
nad tym, ale nie dali i nie dadzą się  
złamać tym przeciwnościom. Wierzą  
niezłomnie, że kiedyś dojdą do Polski.

Polski punkt widzenia na ich udział  
— w ramach sławnej 8 Armii — w  
otwarcu drogi do Rzymu, ułatwia  
zrozumienie duszy żołnierza II Pol-  
skiego Korpusu.

Tarcza krzyżowców na ich ramieniu,  
jako znak dumnej przynależności do  
sławnej 8. Armii — ma również  
swoistą wymowę.

Dowódca II Polskiego Korpusu gen.  
W. Anders jest nie tylko tym dowódcą  
wojskowym, który wywiódł z Rosji  
Wojsko Polskie wraz z częścią de-  
portowanej tam ludności polskiej —  
jest on jednocześnie symbolem nie-  
złomnej walki o Sprawę Polską. Jest  
tym, który do Polski prowadził II  
Polski Korpus szlakiem zwycięstw.

Zwycięstwo polskie pod Monte Cas-  
sino zostało uczczone przez Brytyjczy-  
ków. Szczególnie II Korpus Polski  
nigdy nie zapomni słów skierowanych  
do niego przez wielkiego przyjaciela  
Polaków feldmarszałka Alexandra  
głównodowodzącego we Włoszech.  
Niech mi wolno będzie przytoczyć  
jego piękne słowa z telegramu do  
dowódcy 8 Armii, gen. Leese:

„Bede Panu wdzięczny, jeśli przekaże Pan  
szczególne słowa pochwały gen. Andersowi z  
początku wspólnych wartości bojowych i leżących  
Polskiej Ojczyźnie, wartości i leżących wykazanych  
w zdobyciu fortecy, którą nieprzyjaciół uważał za nie  
do zdobycia.”

To jest dzieło dumy dla Polski, oddaje honory  
Polskiemu szlachetstwu, który teraz dumnie po-  
wiewa z klasztoru fortecy”.

HENRYK PIĄTKOWSKI

## Gawędy o W. Brytanii Pojęcie sportu w Anglii

przez takich wspinaczy, jak Smythe,  
Mallory, Finch, Irvine. Alpinistka za-  
wzięcia bodaj wszystko energii ang-  
ielskiej: rasa ta dała bodziec alpinis-  
tyce w Szwajcarii i otworzyła świat  
górski w w. XIX-ym. Anglicy również  
pokazali Szwajcarom uroki narciar-  
skiego biegu zjazdowego (*downhill*  
*race*); m.in. dokonał tego lotnik  
brytyjski Wagehorn, który zdobył w  
r. 1929 puchar Schneidera w konkursie

szybkości samolotu — w tym ostatnim  
dziale Anglicy dokonali wielkiej pio-  
nierskiej roboty podobnie, jak w szy-  
bownictwie.

A jednak, jak się rzekło, ci pio-  
nierzy zgodzili się na wyrwanie z rąk  
swoich prymatu w rozlicznych dzie-  
dzinach sportu. Nie znaczy to, by  
zrezygnowali ze startów. Anglicy są  
wszędzie, na wszystkich zawodach: na  
Kandaharze, w Muerren, w Szwajcarii,

choć bici są przez tubylców i przez  
inne rasy, na turniejach tenisowych,  
na zawodach bobsleighowych i t.d.  
Przegrywają z uśmiechem, pokazując  
zawsze solidną klasę, doskonałe opa-  
nowanie rzemiosła sportowego, dys-  
cypliny. I są zadowoleni, albowiem  
start dał im uciechę (*fun*), albowiem  
potwierdził swoje pojmowanie sportu  
jako rozrywki gentlemana.

Sport winien utrzymywać sprawność

fizyczną człowieka do najpóźniejszego  
wieku — powiada Anglik. A zatem  
sa sporty bardziej wyczerpujące, jak  
wioslarstwo, wspinaczka, olo, tenis,  
których forsownego uprawiania nie  
zaleca się poza pewną granicę wieku.  
Sa jednak sporty dla wiek u bardziej  
dojrzałego (golf, yachting, jazda kon-  
na), które uprawiać można do późnego  
wieku.

Wynikiem tego jest fakt, że ludzie,  
którzyby u nas byli uważani za „sta-  
rych dziadów” grają w tym kraju na  
kortach tenisowych i że dufny młody  
kontynental może przegrać smrotnie  
do pana w wieku lat 65-70. To tłumaczy  
takie zjawiska, jak panów po 70-co  
jeżdżących doskonale konno, boryących  
kilometry spacerów a nawet podej-  
mujących wyprawy górskie (dziesiątki  
Anglików obchodzą swoje siedem-  
dziesiąte urodziny czy nawet późniejsze  
na szczytach Alp, które zdobyli 50 lat  
temu). Stąd pocieszające objawy, jak  
takie oto wiadomości z prasy: jakaś  
dama spadła z konia i zabiła się —  
wiek damy 78 lat; jakiś jegomość  
złamał nogę na ślizgawce — wiek  
ofiary 75 lat.

Są to wypadki częste i — powiedzmy  
szczerze — napawające szacunkiem.  
W Anglii ludzie nie starzeją się łatwo.  
Walczą oni do ostatka o prawo do  
życia, do radowania się nim. Emeryt  
nie jest tutaj typem popularnym;  
człowiek wycofany z pracy — *retired* —  
znajduje sobie szybko inne zajęcie, a  
jeżeli już nie pracę, to przynajmniej  
*hobby*.

Powiedzmy sobie jednak od razu,  
że sporty w Anglii nie są własnością  
ogółu: szerokie masy, pasjonujące  
się wyścigami psów czy koni, nie mają  
odpowiedniego dostępu do sportu.  
Wprawdzie istnieje sporo klubów spor-  
towych rozmaitych firm handlowych,  
klubów dla urzędników bankowych i t.d.  
ale miliony ludzi pozostaje poza  
sportem. W ostatnich czasach uczy-  
niono wiele dla tych mas przez ot-  
warcie pływalni w miastach (w Londy-  
nie *Serpentine* w Hyde Parku, dzie-  
siatki pływalni, czyli *swimming pools*,  
rozsiane po stolicy), taniach ślizgawek  
(*skating rinks*) i t.d. Ale dalej jeszcze  
entuzjazm dla sportu nie zatonął  
tych kregów, jak np. w Skandynawii,  
Niemczech czy nawet w Polsce (np.  
narciarstwo). Masy dalej oklaskują wy-  
czyny sportowe, ale pewne gałęzie  
sportu pozostawiają dalej ojcem *upper*  
*classes*, które stworzyły pojęcie sportu  
jako rozrywki godnej gentlemana.

JAWNUTA

## Poradnik zawodowy

Szer. Pr. Cz. P/143.  
Kurs wólkieniczny odbył się w  
Nottingham w czasie od 19.11.45 do  
18.5.46. Wszystkie tego rodzaju kursy  
organizuje Sam. Wydz. Szkolenia Za-  
wodowego I Korpusu, dokąd należy  
zgłosić pisemną prośbę o przyjęcie  
na kurs wzgl. na praktykę. Adres pol-  
skiego konsulatu w Irlandii: Polish  
General Consulate, 1, Fitzwilliam  
Square, Dublin (Eire).

Mjr. Gaw.  
W sprawie Inwalidzkiej Komisji  
Odwolawczej należy porozumieć się z  
Komendantem Szpitala Wojsk. nr. 11,  
który udzieli dokładnych odpowiedzi  
co do wszystkich zagadnień inwalid-  
kich.

Kpr. B.G.  
Organizacja kursów szkolenia za-

POSZUKIWANIE  
SZYMCZEWSKI, P. 97, Edinburgh  
poszukuje Witolda ZULKIEWICZA.

KLUB BIAŁEGO ORŁA  
2, Albert Gate, London, S.W.1. Tel.: KEN 8666

W każdy czwartek i piątek o godz.  
7.15 wiecz. teatrzyk artystyczny

„SZÓSTKA”  
Hemar Gliński  
Jadwiga Czerwńska  
Mira Grelichowska  
Szczepcio Wincuk

wodowego w oddziałach II Korpusu  
rozpocznie się po uregulowaniu spraw  
Polskiego Korp. Przysp. i Rozm.  
Akcją szkolenia będą objęci wszyscy  
żołnierze nieposiadający przygotowa-  
nia do życia cywilnego, a chcący  
szkolić się w wybranym zawodzie.  
Okres do czasu zorganizowania kur-  
sów zawodowych należy wykorzystać  
na naukę języka angielskiego i  
poznanie W. Brytanii w dziedzinach  
politycznej, gospodarczej, społecznej  
i obyczajowej.

Strz. M.S.  
Na prowadzenie warsztatu, choćby  
na bardzo małą skalę i na zakup ma-  
teriału do wyrobu, trzeba mieć ze-  
zwolenie, „licence” władz brytyjskich,  
które dotychczas takich zezwoleń  
prawie nie udzielały ze względów go-  
spodarczo-społecznych. Może w przy-  
szłości tego rodzaju restrykcje ulegną

złagodzeniu. Gotowych wyrobów nie  
można sprzedawać prywatnie, bez  
zezwolenia, lecz oddawać sklepom do  
sprzedaży. Jest to ochrona przed  
dzikim handlem i konkurencją dla  
właścicieli sklepów, którzy płacą po-  
datki.

Kan. P.Cz.  
Jeżeli Dowództwo Marynarki będzie  
prowadziło nadal kursy przygotowawcze  
do egzaminów czeladniczych i mi-  
strzowskich z rzeźnictwa i wędliniar-  
stwa, można liczyć na dalsze odkomen-  
derowania kandydatów z Polskich Sił  
Lądowych. Kandydaci na czeladników  
muszą mieć co najmniej 2-letnią prak-  
tykę w zawodzie a kandydaci na  
mistrzów egzamin czeladniczy. Kto  
już raz się zgłosił na tego rodzaju kurs  
w swoim oddziale, będzie w przyszłości  
uwzględniony.

**WCIERAJ**  
**ELLIMAN'S**  
**EMBROCATION**  
**Usun BÓL**  
Od pokoleń niezliczone ilości cierpiących  
cierzą się ulgą w bólach jaką zapewnia  
użycie Elliman's Embrocation. Polegają  
na tym na całym świecie cierpiący na  
REUMATYZM LUMBAGO  
ISCHIAS ZDRĘTWIENIA, etc.





## UCZ SIĘ NOWEGO JĘZYKA METODĄ LINGUAPHONE



### NAJPIERW SŁUCHASZ, POTEM MÓWISZ

Teraz jest pora do nauki nowego języka metodą Linguaphone. Znajomość obcego języka ma dzisiaj wielkie znaczenie dla tych, którzy przetrzucają się na nowe zawody i dla tych, którzy mają zamiar spędzić urlop zagranicą. Odbijając kurs Linguaphone, możesz nabyć tej znajomości szybko i całkowicie.

### NAUCZYSZ SIĘ SZYBKO I ŁATWO

bo nauka ta sprawia Ci przyjemność. Słyszysz język bez błędów nagrany na płytach przez ekspertów i tak szybko opanujesz go, że będziesz w stanie mówić, czytać i pisać płynnie.

Napisz po 26-io stronicową broszurę i wolny tydzień próbną Wyślij poniższy kupon po 26-io stronicową broszurę, która wyjaśnia w całej pełni metodę Linguaphone i umożliwi Ci otrzymanie pełnego kursu na tydzień bez żadnej opłaty.

## LINGUAPHONE DLA JĘZYKÓW

Kursy : angielski, hiszpański, portugalski i 18 innych języków.

(Dept. 108)

Nazwisko.....  
(dużymi literami druk.)

Adres.....

Do : Linguaphone Institute (Dept. 108),  
Linguaphone House, 207, Regent Street,  
London, W.1.

Proszę przysłać mi wolną od portu 26-io  
stronicową broszurę o szybkim, nowym i  
łatwym sposobie nauczania języków metodą  
Linguaphone.

Jestem zainteresowany w języku.....

dla celów.....

## W druku PODRĘCZNY SŁOWNIK TECHNICZNY

w 6-iu językach  
(polski, angielski, francuski, niemiecki, hiszpański, portugalski)

ponad 400 stron

nakładem

“DISCE” PUBLICATIONS LIMITED  
55, PRINCE'S GATE, LONDON, S.W.7.

Telef. : KENSington 7740

Żądać prospektów

## STANDARDOWE PACZKI ODZIEŻOWE

Firma C. M. LEE & CO.,  
76, Marylebone Lane, London, W.1

przyjmuje zlecenia indywidualne i hurtowe miejscowe i z kontynentu na wysyłkę paczek odzieżowych do Polski.

Paczka „STANDARD 1-A” jesienka damska używana, wełn. £1. 5.0  
Paczka „STANDARD 1-B” palto damskie zimowe, używ. £1.15.0  
Paczka „STANDARD nr 2” jesienka męska, używ. £2. 5.0  
Paczka „STANDARD nr 4” kostium damski, granat., używ. £2.10.0

Opakowanie, opłata pocztowa, ekspedycja i doręczenie dowodu pocztowego wysyłki  
to cenę paczek.

Firma prowadzi korespondencję w języku polskim.

Skład nasz zaopatrzony jest oficjalnie we wszelkiego rodzaju odzież — zachęcamy  
do bezpośredniego nabywania ze składów.

Zawiadamiamy naszych Czytelników, że celem przyśpieszenia z pomocą Polakom, pragnącym zapewnić sobie przyszłość, otwieramy na łamach „Polski Walczącej” specjalny dział ogłoszeń o ofiarowaniu lub poszukiwaniu pracy po zniżonej taryfie:

Jednokrotne ogłoszenie 4d. za słowo  
Dwukrotne „ 6d. „ „  
Trzykrotne „ 8d. „ „

### SPIS RZECZY

Stanisław Stroiński : Akt drugi farsy.  
— Zbigniew Jordan : Zapomniani żołnierze. — Aleksander Boray : Przegląd tygodniowy. — Lektor : W oczach obcych. — Tadeusz Naler : Polska pod okupacją : myśli o życiu i przyszłości narodu. — Henryk Piątkowski : Drugi Korpus Polski (II). — Jawnuta : Gawędy o W. Brytanii : Pojęcie sportu w Anglii. — Poradnik zawodowy. — Obywatel Żadłko : Na paczce od mydła.

## NA PACZCE OD MYDŁA...

Obywatelki i Obywateli! Zgnęta emigracja i szczerą demokracją! Przyjaciele i wrogowie ludu! Faszyści i czerwoności!

Na dzisiejszym zebraniu — moi mili demokraci — postanowiliśmy przedłożyć wam do uchwalenia naszą własną listę tych osób, którym Rada Demokratów z Hyde Parku uroczysto postanowiła odebrać obywatelstwo polskie. Kto z was będzie „za” niech położy rękę na głowie na dowód swojej mądrości; kto „przeciw” niech położy rękę wprost przeciwnie, co będzie w sposób wystarczający oznaczało, że nie ma głowy.

Za głosowanie negatywne nie będzie żadnych represji w Hyde Parku ani mordobicia, więc zachłystujcie się wolnością i głosujcie, jak się wam podobą. Imiennie przedłożymy tę pierwszą na razie listę generalną (uwaga : teraz tam każdy jest generalnym), którym odbieramy obywatelstwo polskie. Komitet Rodaków organizujących dzisiejsze zebranie prosi was, moi mili, byście chorem powtarzali po każdym nazwisku, z odpowiednim szacunkiem, formułę : „S.p.-czyli : „sowieckiej pamięci”, pograżony w Bierucie, po długich i ciężkich targach, zmarł dla narodu polskiego jako najukochańszy jedynak Osóbki. Niech mu Gomółka lekka będzie!”

A więc do listy!

1) General Medres-Grosz, słynny dowódca kolumny warszawskiego „Czerwoniaka”. Już przed wojną stoczył szereg słynnych bitew o „wierszowie” z redakcją „Kurier”. We wrześniu ścigany przez uciekającą w popłochu sanację znalazł bezpieczną uladę sowieckich. Odnaleziony krzyżem Grunwaldu I, II, i III klasy pośpieszonym i towarzyszącym Lenin, Stalina, Valentina, Mołuchina i Rintin-tina.

2) General Puacz. Karierę wojskową rozpoczął od hazardowego wyczynu : samotnie przedarł się z szeregow wojska polskiego w Szkoci do P.K.W.N. w Londynie. W krótki czas po tym zdobył honorową godność dożywotnio wydalonego członka Związku Dziennikarzy Polskich, po czym uciekł — do Warszawy. General Puacz bogate swoje doświadczenia (kilkaśet funtów subwencji z P.P.R.) oddał do dyspozycji służby bezpieczeństwa, której się poświęcił ku chwale Radkiewicza. Odnaleziony krzyżem Dunin-Keplicza, wielką gwiazdą Laptera i komandorią Szapirya.

Już w najbliższych dniach ukaże się  
nr. 5 miesięcznika  
“PRZED ŚWITEM”  
Blіsze szczegóły za tydzień

3) General Borejsza. W czasie pokonju nie walczył. W czasie wojny stoczył pierwszą bitwę o posadę dyrektora Osolineum we Lwowie pod okupacją sowiecką. W następnych latach wyróżnił się na wielu polach bitew o wysokie stanowisko luminarza wspaniałą postawą fachowego wazelinarza. Odnaleziony krzyżem Racławic, Samosierry, Obrony Częstochowy i Zbaraża. Kawaler podwójnego honorarium (jako dyrektor „Czytelniaka”) oraz dożywotni członek gminy wyznaniowej.

4) General Pruszyński. Odnaleziony krzyżami Bolesława Krzywoustego, margrabiego Wielopolskiego, Oskara Langego, oraz wielką wstęgą orderu Izadora Modelskiego. Zawiódł się pod Narvikiem, zawiódł się pod Szyzsko-Bohuszem, zawiódł się pod Maczkami, zawiódł go do Kraju, zawiódł rodaków, nawołując ich do powrotu, zawiódł rodzinę do Ameryki a siebie na stanowisko „chargé d'affaires” w Waszyngtonie. Z bólem serca zmówicie formułę pożegnania : „Po długich i ciężkich targach... i id.” jak po każdym wymienionym generale.

5) General Stańczyk. Stary zagonczyk ministerialny, partyzant gabinetowy. Wyróżnił się w ryzykownych wypadach na budżet ministerialny, z którego udało mu się po krwawej bitwie zdobyć olbrzymi fundusz dyspozycyjny na wyjazd do Ameryki jeszcze za okrutnych, reakcyjnych czasów rządu londyńskiego. W ostatnich latach, siedząc w londyńskiej fortecy faszystowskiej, zamknął w okrutnym facy z „frigidairm” i centralnym ogrzewaniem, używał żołnierzy polskich do wyjazdu do Kraju, po czym sam uciekł — do Waszyngtonu na dobrą posadę. Odnaleziony krzyżem Strassburgera bez mieczy oraz potrójnym krzyżem Komwojażera — z dolarami.

6) General Kot. Słynny dowódca wojny domowej na terenach Londynu. Zdobyt w trudnej ulicznej walce gnach Ministerstwa Informacji i Dokumentacji. Zdobył pozycję utrzymać z trudem dość długo przy pomocy ognia p-lotek. Wyróżnił się przy akcji siewnej : siał intrygi między-ministerialne i między-emigracyjne. Jako general od informacji miał dostarczać wiadomości i dlatego dokonał rzeczy wprost przeciwnie : zamknął „Wiadomości Polskie”. W walce wręcz na białą i czarną broń ranił ciężko wysokiego oficera armii faszystowskiej Zygmunta Nowakowskiego, po

czym postanowił zostać ambasadorem. Do ostatnich wyczynów generala Kota zaliczyć należy : słynną kampanię włoską, gdzie w bitwie pod Andersem rzucił się samotnie w wir walki, mając przeciw sobie cały II Korpus. Odnaleziony gwiazdą Polarną z osóbkami, orderem Wysokiego Plagiatu imienia Rzymowskiego i potrójnym krzyżem „Magni Intrzyganci”. I Klasy. Na życzenie Bieruta dożywotnio przyznano mu tytuł towarzysza Kota z dożywotnim dziełem naturalny pociąg do papieru. Nazywano to żyłką dziennikarską. Poza tym pociągał go teatr. To też przy boku pierwszego rządu londyńskiego odegrał udaną komedię własnego układu p.t. „Dr. Jekyll, dr. Hyde i dr. Litauer”. Po czym przejrzał i ujrzał faszyzm. Umrnął więc, znajdując schron w potężnej fortecy angielskiej „News Chronicle”. Z murów tej twierdzy przynajmniej raz na tydzień bombardował sprawę polską przy pomocy wszelkich nieczystości zawiniętych w papier gazetowy — do czego miał pociąg od dzieciństwa. Szlakem szlachetnych poprzedników general Litauer przez tubę angielską używał wszystkich do powrotu do Kraju. Gdy echo tuby umilkło, sam znalazł się po tamtej stronie Oceanu w U.S.A. Na terenie Ameryki zawrzał w nim stara krew przodków i mając w oczach postacie Kościuszki i Pułaskiego zorganizował 3 dywizję zaciętego, w dolarach płatnego wojska. Na czele tych dywizji postawił 3 generalów : Langego, Modelskiego i Pruszyńskiego. Sam objął...gotówkę, płynącą tymczasowo z Moskwy via Warszawa. Odnaleziony krzyżem Podległości I, II i III Klasy, komandorią Gomółki — z czekami, medalem Wazelin imienia obywatela Brodzkiego, oraz orderem Łaźni Rytualnej czyli Wielkiej Myłki.

Na tym na razie dzisiaj zamykamy pierwszą listę pozbawionych obywatelstwa. Komitet Rodaków pracuje nad dalszymi listami, które przedstawi wam do uchwalenia we właściwym czasie. Żegnaj was aktualnym zwolnieniem : „Obywatelstwo za obywatelstwo !” Do uściszenia za tydzień na tej samej paczce, o tej samej porze, na tym samym miejscu.

Wasz

OBYWATEL ŻADŁKO

## ŻYCZENIA ŚWIĄTECZNE

dla Rodziny w Kraju mają specjalne znaczenie, gdy zawierają będą zapowiedzi nadejścia paczki  
P & B SUPPLY CENTRE LTD.  
wysła do Polski z Płd. Afryki i Australii

Paczki żywnościowe  
Nr. 2 — (£1.8.0), Nr. 3 — (£2.0.0), Nr. 4 — (£1.18.0)  
Specjalne paczki świąteczne  
Nr. 6 (£2.10.0) oraz Nr. 7 — (£1.2.0)

Paczki z obuwiem  
Nr. 10 (£3.5.0), Nr. 11 — buty gumowe (£2.8.0)

Paczki odzieżowe  
Nr. 12 — płaszcz deszczowy (£2.18.0)  
Nr. 20 — koc (£2.8.0), Nr. 22 — dla kobiet (£3.18.0)  
Nr. 24 — dla mężczyzn (£3.5.0)

Zamówienia listowne oraz zapytania prosimy kierować pod adresem :

P. & B. SUPPLY CENTRE LTD.  
28, Beaufort Gardens, London, S.W.3.

Zamówienia osobiste przyjmuje :  
Sklep P & B Supply Centre Ltd.  
2, Albert Gate, London, S.W.1 (White Eagle Club)

## BACZNOŚĆ ZWOLENNICY FOOTBALLU 1129 WYGRANYCH

Wszystkie w ciągu jednego sezonu.  
12 pierwszych, 96 drugich, 366 trzecich, 655 czwartych.  
Czy ktokolwiek osiągnął takie wyniki?  
Dowody zostały dostarczone do Administracji pism o moich wielkich wygranych. Wszystkie zostały osiągnięte własnym systemem, stosowanym przeze mnie w ciągu ostatnich 10 lat, przynosząc mi

### WIELE TYSIĘCY FUNTÓW

Za drobnym honorarium oraz przy zobowiązaniu uiszczenia mi dodatkowo 25 procent od każdej, według mojej przepowiedni, wygranej, posłać będę moim klientom przez cały sezon footballowy, indywidualnie dla danego klienta robione przepowiednie wyników meczów piłki nożnej, do stawiania na każdą kombinację drużyn („poole”). Na życzenie mogę bezpośrednio grać w imieniu mego klienta, wysyłając przepowiednie na obrane „poole” bezpośrednio do firm przyjmujących zakłady.

W obecnym sezonie uzyskałem już z górą 300 WYGRANYCH dla moich klientów, w tym wiele bezbłędnych przepowiedni. Dowody do przegłądnięcia na żądanie.

Napiszcie natychmiast po wyczerpującej szczegółów do

T. A. D. BOUGH, 19, Wardour Street, London, W.1

Korespondencja tylko pocztowa, pożądana w języku angielskim.

UWAGA : Jeden z moich klientów (Mrs. M. B. Williams z Pwllheli) wygrał ostatnio czterokrotnie, w tym 1.079 funtów szt.

## WYDAJE „FIGHTING POLAND” TRUST

Adres Redakcji (Editorial Offices) : 52 Halton House, 20-23 Holborn, London, E.C.1. Tel. CHAncery 7747.  
Redaktor przyjmuje w poniedziałki i wtorki od godziny 11-ej — 13-ej.  
Redakcja nie zwraca rękopisów niezakwalifikowanych do druku.

Warunki prenumeraty : (z przesyłką pocztową) w Wielkiej Brytanii miesięcznie 1sh. 6d., kwartalnie 4 sh. 6d., w U.S.A. i Kanadzie miesięcznie 35 c., kwartalnie \$1.00 c.

Należność prosimy wpłacać z góry przekazem pocztowym lub czekiem na „FIGHTING POLAND TRUST” pod adresem Administracji.

Ceny ogłoszeń : 1 cal przez jeden łam — £1 (\$5). Zarezerwowane miejsce 50% drożej. Ogłoszenia na pierwszej stronie w miarę wolnego miejsca o 100% drożej. Ogłoszenia drobne : jednokrotne 6d. za słowo, dwukrotne 9d. za słowo, trzykrotne 1 sh. za słowo. Poszukiwanie i zaofiarowanie pracy : jednokrotne 4d., dwukrotne 6d., trzykrotne 8d. za słowo.

Poszukiwania osób rodzin wojskowych bezpłatnie w miarę wolnego miejsca.

Adres Administracji (Business Offices) : 69, Earl's Court Square, London, S.W.5. Tel. : FLAXman 8600

## PACZKI STANDARTOWE DO POLSKI

Firma G. BUCKNALL & CO.,  
14, York Street, London, W.1.

(obok Baker Street)

Wysyłamy paczki do Polski zawierające towary używane, ale w doskonałym stanie, prawie nowe :

- |       |  |                  |
|-------|--|------------------|
| Nr. 1 | Płaszcz męski zimowy   | £2 10s.          |
| Nr. 2 | Ubranie męskie marynarka i spodnie bez kamizelki   | £4 5s.           |
| Nr. 3 | Kurtka robotnicza z grubego sukna granatowego, wysokiej jakości (wzór: kurtka polskich tramwajarzy)                | £1 8s.           |
| Nr. 4 | Kostium damski granatowy prawie nowy (wzór: oficer wojsk kobiecych)  | £2               |
| Nr. 5 | Kostium damski granatowy (wzór ATS lub NAATI)  | £1 10s.          |
| Nr. 6 | Płaszcz jesienny damski  | £1 13s.          |
| Nr. 7 | Bielizna zimowa dla chłopów 4 długie koszulki dla chłopów 9-16 lat (typ jaegerowski lub z grubej wełny) 3 koszulki | £1 9s.<br>£1 3s. |
| Nr. 8 | Koc w dobrym gatunku   | £1 10s.          |

Z gwarancją za jakość towaru i niezawodną wysyłkę. Cena paczki obejmuje opakowanie, opłatę pocztową i przesłanie zamawiającemu dowodu pocztowego.

## AMERYKAŃSKIE WYDANIE SŁOWNIK STANISŁAWSKIEGO

Najlepszy i najbardziej wyczerpujący słownik polsko-angielski i angielsko-polski, zawierający przeszło 80.000 słów.

Cena s. 18/-

Z przesyłką pocztową s. 18/7. Na zlecenie pisemne z dołączeniem odpowiedniej kwoty w Postal Orderach wysyłamy odrocznie. Na żądanie wysyłamy katalogi posiadanych książek i podręczników.

## KSIĘGARNIA POLSKA “CO SŁYCHAĆ”

2, Drumshugh Place, Edinburgh  
obok kościoła polskiego.

Nie denerwuj się, jeśli w nocy, np. na dziesięć minut przed pierwszą, stwierdzisz u siebie oznaki

## NIESTRAWNOŚCI

Zegar wskazywać będzie godz. 12.55, a dzięki zacyciu



“WHITE LIONS”  
uczujesz, że wszystko jest w porządku.

WYSTARCZY PIĘĆ MINUT ABYŚ  
WYGLĄDAŁ ZUPEŁNIE INACZEJ!!

Środek ten odświeża usta, język i gardło. Nadaje twarzy swobodny i przyjemny uśmiech, który zajmuje miejsce grymasu. Zdumienie ogromne twych znajomych, gdy ujrzą tak ogromną zmianę. Bezwzględnie spróbuj neutralizujących kwasy tabletek

## White Lions

a będziesz mógł jeść, ile dusza zapagnie  
Cena wraz z podatkiem 1/6 12/10

Do nabycia w aptekach lub pocztą bez doliczania kosztów przesyłki w firmie Shadforth Prescription Service, Ltd., 2a, Grove Road, Bow, London, E.3

## 8 GRUCZOŁÓW decyduje o twoim losie

OBEJMUJĄCĄ REGENEROWAĆ GRUCZOŁY  
NAUKA WSPÓŁCZESNA dotarła do źródła życia ludzkiego — do gruczołów. Poprzez odradzanie

gruczołów otwierają się nowe horyzonty we wszystkich kierunkach ludzkiej twórczości. Oto proste fakty. Wszystkie twoje działania oraz fizyczne i umysłowe właściwości, twój wzrost, waga i temperament, zależne są od twych t.zw. ENDOKRYNALNYCH gruczołów czyli gruczołów o WEWNĘTRZNYM WYDZIELANIU. Gruczoły te mają nie tylko swe funkcje niezależne, ale działają ponadto jako cały układ. Wydzieliny ich krążąc razem z obiegiem krwi rządzą wszystkimi objawami twojej energii — umysłowej, fizycznej, nerwowej i płciowej. Światlik ma tyle lat ile jego gruczoły. Od mocy i równowagi tego wydzielania zależy twoja siła. Sprawność twoja osiąga najwyższy poziom tylko wtedy, gdy gruczoły twoje funkcjonują właściwie. Słabość jest w tym samym stopniu wynikiem braku równowagi jak niedostatecznego wydzielania. Lecz i to i tamto może być uleczone za pomocą hormonoterapii.

Gierpisz na przedwczesne starzenie się? Na utrącenie energii i żywotności, słabość, zmęczenie, bezsenność, brak apetytu, ból ogólny? Wzrok twój się psuje, łysiejesz? Stwierdzasz u siebie neurastenię, wyczerpanie umysłowe, nerwowe zaburzenia trawienia, częściowy lub całkowity zanik sił męskich? Wszystkie te stany są objawami niedostatku lub braku równowagi, które mogą być leczone tylko przez twoje gruczoły.

HORMONOTERAPIA jest nauką o odnawianiu przez odradzanie gruczołów. Działa w sposób odwrotny niż lekarstwa — odbudowuje na nowo zanikniętą tylko podnieca energię życiową. Dociera do samego sedna niedomagań umysłowych, nerwowych i płciowych. Dowiedzione jest, że przywraca pełnię energii, utraconą skutkiem choroby, wieku, a nawet chronicznego osłabienia.

## Brytyjskie Wytwory Gruczołowe

„British Glandular Products Limited”  
D.P. 660, 35 Albemarle St., London, W.1.

Proszę nadesłać mi broszurę Panów „Istota życia” (załączam znaczki pocztowe na 3d) lub też proszę nadesłać mi 100 tabletek marki „TESTRONES” (męskie) albo 100 tabletek marki „OVERONES” (żeńskie), na co załączam 10s. Prosimy o wykreślenie słów niepotrzebnych.

NAZWISKO.....

ADRES.....